



Primăria Municipiului Oradea

Biroul Achiziții Publice

Piața Unirii, nr. 1
410 100, Oradea
Tel. +40 0259-437 000
Fax. +40 0259-437 544
E-mail: primarie@oradea.ro

Contract de servicii nr. 57664 data 24.03.2011

1. În temeiul Ordonanței de urgență a Guvernului nr. 34/2006 privind atribuirea contractelor de achiziție publică, a contractelor de concesiune de lucrări publice și a contractelor de concesiune de servicii, aprobată cu modificări și completări prin Legea nr. 337/2006, s-a încheiat prezentul contract de prestare de servicii,

între

MUNICIPIUL ORADEA, cu sediul în Oradea, județul Bihor, Piața Unirii nr.1, telefon 0259/437000, fax 0259/437544, codul fiscal 4230487, cont nr. RO30TREZ07624510220XXX deschis la Trezoreria Municipiului Oradea, reprezentată prin Primar – Ilie Bolojan și Director Economic – Eduard Florea, în calitate de **achizitor**, pe de o parte

și

CABINET DE AUDIT FINANCIAR SI EXPERTIZA CONTABILA ONITA RODICA

, adresa str. Dimitrie Cantemir, nr.88, bl.C9, Ap.39, telefon/fax 0259/423447, cod fiscal 25169367, cont RO67RNCB0377107926150001, BCR Oradea, reprezentată prin Rodica ONITA, membru activ al Camerei Auditorilor Financiari din România, având certificat nr.2662 din 25.11.2008, în calitate de **prestator**, pe de alta parte.

2. Definiții

2.1. - În prezentul contract următorii termeni vor fi interpretați astfel:

- a. contract - prezentul contract și toate anexele sale;
- b. achizitor și prestator - părțile contractante, așa cum sunt acestea numite în prezentul contract;
- c. prețul contractului - prețul plătit prestatorului de către achizitor, în baza contractului, pentru îndeplinirea integrală și corespunzătoare a tuturor obligațiilor asumate prin contract;
- d. servicii - activitățile a căror prestare face obiectul contractului;
- e. produse - echipamentele, mașinile, utilajele, piesele de schimb și orice alte bunuri cuprinse în anexa/anexele la prezentul contract și pe care prestatorul are obligația de a le furniza în legătură cu serviciile prestate conform contractului;
- f. forța majoră - un eveniment mai presus de controlul părților, care nu se datorează greselii sau vinei acestora, care nu putea fi prevăzut la momentul încheierii contractului și care face imposibilă executarea și, respectiv, îndeplinirea contractului; sunt considerate asemenea evenimente: războaie, revoluții, incendii, inundații sau orice alte catastrofe naturale, restricții apărute ca urmare a unei carantine, embargou, enumerarea nefiind exhaustivă, ci enunțiativă. Nu este considerat forța majoră un eveniment asemenea celor de mai sus care, fără a crea o imposibilitate de executare, face extrem de costisitoare executarea obligațiilor uneia din părți;
- g. zi - zi calendaristică; an - 365 de zile.

www.oradea.ro

3. Interpretare

3.1. - În prezentul contract, cu excepția unei prevederi contrare, cuvintele la forma singular vor include forma de plural și viceversa, acolo unde acest lucru este permis de context.

3.2. - Termenul "zi" ori "zile" sau orice referire la zile reprezintă zile calendaristice dacă nu se specifică în mod diferit.

Clauze obligatorii

4. Obiectul principal al contractului

4.1. - Prestatorul se obliga sa presteze serviciile de audit extern in cadrul proiectului cu finantare nerambursabila „**Reabilitarea, modernizarea și dotarea Grupului Școlar „Andrei Șaguna” din Oradea**” în perioada/perioadele convenite și în conformitate cu obligațiile asumate prin prezentul contract.

5. Prețul contractului

5.1. - Prețul convenit pentru îndeplinirea contractului, plătit prestatorului de către achizitor, este de **8.700 lei. Prestatorul nu este platitor de TVA.**

5.2 – Achizitorul va efectua plata serviciilor de audit după cum urmează:

(a) **5.220 lei** suma ce reprezintă 60 % din valoarea contractului constând într-un raport intermediar și se va plăti prestatorului după recepția fără obiecțiuni a raportului de audit intermediar.

(b) **3.480 lei** suma ce reprezintă 40 % din valoarea contractului și cuprinde raportul final de audit care se va plăti prestatorului până în data de 25.11.2011, conform contractului de finanțare nr. 1083/25.11.2010.

Orice modificare adusă graficului de rambursare, mai precis în privința numărului cererilor de rambursare, va modifica numeric și rapoartele intermediare care vor fi prestate.

6. Durata contractului

6.1. - Durata contractului este până la data de 30.01.2012.

6.2. - Prezentul contract încetează să producă efecte **la data primirii ultimei tranșe finale de la Autoritatea de Management.**

6.3 - Responsabilitatea serviciilor de audit se extinde și ulterior duratei contractului dacă se constată că rapoartele de audit, din vina exclusivă a auditorului sau din documentele puse la dispoziție de achizitor, prezintă erori sau omisiuni de fond.

7. Executarea contractului

7.1. - Executarea contractului începe după constituirea garanției de bună execuție, dar nu mai târziu de data de **25.03.2011**

8. Documentele contractului

8.1. - Documentele contractului sunt:

a) caiet de sarcini ;

9. Obligațiile principale ale prestatorului

9.1. - Prestatorul se obliga să întocmească "Raportul de Audit" și să răspundă pentru realitatea datelor din acesta.

9.2. - Prestatorul se obliga sa intocmeasca rapoartele de audit după cum urmează:

Smith

IPS

www.oradea.ro

- a) Sa intocmesca si sa depuna la Serviciul Relatii cu Publicul, camera 23, raportul de audit intermediar, aferent perioadei 26.11.2010 - 30.06.2011, cu termen de predare **15.07.2011**;
 - b) Sa intocmesca si sa depuna la Serviciul Relatii cu Publicul, camera 23, raportul de audit final aferent perioadei 26.11.2010 – 25.11.2011, cu termen de predare **15.12.2011**;
 - c) Pentru alte rapoarte de audit solicitate de catre Achizitor acestea se vor elabora si se vor depune la Serviciul Relatii cu Publicul, camera 23 , in termen de 15 zile de la data solicitarii in scris .
 - d) Sa elaboreze raportul de audit conform Standardelor Internationale de Audit si sa respecte Codul de Deontologie Profesional elaborat de Camera Auditorilor Financiar din Romania.
 - e) Sa administreze probe de audit suficiente pentru a obtine asigurari ca operatiunile desfasurate in cazul proiectului, pe perioada auditarii, reflecta realitatea si sunt conforme cu contractul de finantare incheiat.
- 9.3. - Fiecare raport de audit elaborat de catre prestator, va fi insotit de o declaratie pe proprie raspundere din care sa rezulte ca are calitatea de auditor financiar recunoscut de catre CAFR.
- 9.4. - Prestatorul se obliga sa despăgubească achizitorul impotriva oricăror:
- i) reclamații și acțiuni în justiție, ce rezulta din încălcarea unor drepturi de proprietate intelectuală (brevete, nume, mărci înregistrate etc.), legate de echipamentele, materialele, instalațiile sau utilajele folosite pentru sau în legatura cu produsele achiziționate; și
 - ii) daune-interese, costuri, taxe și cheltuieli de orice natura, aferente, cu excepția situației în care o astfel de încălcare rezulta din respectarea caietului de sarcini întocmit de către achizitor.
- 9.5. – La cererea achizitorului, orice clarificare, solicitare, nota emisa de catre organismul intermediar sau autoritatea de management a Programului Operational Regional devine obligatorie pentru prestator si se considera platita prin prezentul contract.
- 9.6. – Prestatorul isi va desfasura activitatea exclusiv la sediul achizitorului.
- 9.7. – Pentru documentele aflate la sediul achizitorului si puse la dispozitia auditorului se va semna de catre parti o declaratie de confidentialitate.

10. Obligațiile principale ale achizitorului

10.1. - Achizitorul se obliga sa receptioneze, potrivit clauzei 15, serviciile prestate în termenul convenit.

10.2. - Achizitorul va efectua plata către executant conform OUG 34/2009 cu privire la rectificarea bugetara pe anul 2009, în perioada **24 - 31 a lunii**, pentru facturile emise pana in data de 20 a lunii. Factura va fi emisa numai dupa semnarea procesului verbal de receptie fara obiectiuni de catre achizitor.

10.3. - Dacă achizitorul nu onorează facturile în termen de 14 zile de la expirarea perioadei prevăzute convenite, prestatorul are dreptul de a sista prestarea serviciilor și de a beneficia de reactualizarea sumei de plata la nivelul corespunzător zilei de efectuare a plății. Imediat ce achizitorul onorează factura, prestatorul va relua prestarea serviciilor în cel mai scurt timp posibil.

11. Sancțiuni pentru neîndeplinirea culpabilă a obligațiilor

11.1. –In cazul in care se constata respingerea raportului de audit final de catre Autoritatea de Management si nu se gasesc solutii de remediere a situatiei in termenul stabilit de catre achizitor, prestatorul se obliga sa achite in termenul comunicat de

Janey

TR

www.oradea.ro



catre achizitor, a unei sume cu titlu de despagubiri, reprezentand 80% din valoarea contractului, respectiv suma de **6.960 lei**, care include si valoarea raportului de audit final conform art.5.2(b).

11.2.- În cazul în care, din vina sa exclusiva, prestatorul nu reușește sa-și execute obligațiile asumate prin contract, atunci achizitorul are dreptul de a deduce din prețul contractului, ca penalități, o suma echivalenta cu o cota procentuală de 1% din prețul contractului.

11.3. - În cazul în care achizitorul nu onorează facturile în termen de 28 de zile de la expirarea perioadei convenite, atunci acesta are obligația de a plăti ca penalități o suma echivalenta cu o cota procentuală de 0,1% din plata neefectuata.

11.4. - Nerespectarea obligațiilor asumate prin prezentul contract de către una dintre părți, în mod culpabil și repetat, da dreptul partii lezate de a considera contractul de drept reziliat și de a pretinde plata de daune-interese.

11.5. - Achizitorul isi rezerva dreptul de a renunța oricând la contract, printr-o notificare scrisă, adresată prestatorului, fără nicio compensație, dacă acesta din urma da faliment, cu condiția ca aceasta anulare sa nu prejudicieze sau sa afecteze dreptul la acțiune sau despăgubire pentru prestator. În acest caz, prestatorul are dreptul de a pretinde numai plata corespunzătoare pentru partea din contract îndeplinită pana la data denunțării unilaterale a contractului.

Clauze specifice

12. Garanția de buna execuție a contractului

12.1. - Prestatorul se obligă să constituie garanția de bună execuție a contractului în cuantum de **435 lei**, (suma ce reprezinta 5% din pretul contractului, deoarece conform legii 346/2004 prestatorul se incadreaza in categoria IMM-urilor).

Aceasta suma se va constitui integral de catre prestator in contul special de garanție de bună execuție, deschis la dispozitia achizitorului, cu valabilitate pana la finalizarea contractului.

12.2. - Achizitorul are dreptul de a emite pretenții asupra garanției de buna execuție, în limita prejudiciului creat, dacă prestatorul nu isi executa, executa cu întârziere sau executa necorespunzător obligațiile asumate prin prezentul contract. Anterior emiterii unei pretenții asupra garanției de buna execuție, achizitorul are obligația de a notifica acest lucru prestatorului, precizând totodată obligațiile care nu au fost respectate.

12.3. - Achizitorul se obliga sa restituie garanția de buna execuție în termen de 14 zile de la îndeplinirea obligațiilor asumate prin prezentul contract.

13. Alte responsabilități ale prestatorului

13.1. - (1) Prestatorul are obligația de a executa serviciile prevăzute în contract cu profesionalismul și promptitudinea cuvenite angajamentului asumat și în conformitate cu propunerea sa tehnică.

(2) Prestatorul se obligă să supravegheze prestarea serviciilor, să asigure resursele umane, materialele, instalațiile, echipamentele și orice alte asemenea, fie de natură provizorie, fie definitivă, cerute de și pentru contract, în măsura în care necesitatea asigurării acestora este prevăzută în contract sau se poate deduce în mod rezonabil din contract.

13.2. - Prestatorul este pe deplin responsabil pentru execuția serviciilor de audit în conformitate cu legislația în vigoare. Totodată, este răspunzător atât de siguranța tuturor operațiunilor și metodelor de prestare utilizate, cât și de calificarea personalului folosit pe toată durata contractului.



www.oradea.ro



13.3 – Prestatorul este obligat sa permita Comisiei Europene, Oficiului de Lupta Anti-Frauda si Curtii Europene de Conturi sa verifice, prin examinarea documentelor originale cu ocazia vizitelor la fata locului, modul de implementare a contractului, precum si sa efectueze un audit complet, daca este necesar, pe baza oricaror si tuturor documentelor justificative, inclusiv contabile, relevante.

13.4. – Prestatorul este de asemenea obligat sa permita Oficiului de Lupta Anti-Frauda sa efectueze orice verificari la fata locului, in conformitate cu procedurile stabilite prin legislatia comunitara pentru protectia intereselor financiare ale Comunitatilor europene impotriva fraudelor si neregulilor.

13.5. – In indeplinirea obligatiilor de mai sus, prestatorul se obliga sa acorde drepturile de acces necesare personalului si/sau agentilor desemnati in acest sens de catre Comisia Europeana, Oficiul de Lupta Anti-Frauda sau Curtea Europeana de Conturi la locatia/locatiile utilizate de prestator pentru executarea contractului, la sistemele informatice, documentele si bazele de date relevante pentru gestiunea tehnica si financiara a contractului, precum si sa ia toate masurile necesare pentru a facilita activitatea acestor persoane/agenti. Accesul persoanelor desemnate de catre Comisia Europeana, Oficiul de Lupta antifrauda sau Curtea Europeana de Conturi va fi acordat cu respectarea regulii confidentialitatii, fara ca prin acest lucru sa se incalce obligatiile de drept public ce ii revin prestatorului conform legii statului a carui nationalitate o are.

13.6. – Prestatorul se obliga sa asigure aceleasi drepturi mentionate mai sus si personalului/agentilor desemnati de catre achizitor, precum si personalului/agentilor desemnati de catre institutiile din Romania abilitate conform legii sa deruleze astfel de verificari si controale.

Orice modificare, ordin sau instructiune adusa de Autoritatea de Management a POR devine executorie pentru prestator.

14. Alte responsabilitati ale achizitorului

14.1. - Achizitorul se obliga sa puna la dispozitia prestatorului orice facilitati si/sau informatii pe care acesta le-a cerut in propunerea tehnica si pe care le considera necesare indeplinirii contractului.

15. Receptie si verificari

15.1. - Achizitorul are dreptul de a verifica modul de prestare a serviciilor pentru a stabili conformitatea lor cu prevederile din propunerea tehnica si din caietul de sarcini astfel, achizitorul va constitui prin Dispozitia Primarului, o comisie de verificare si receptie a fiecarui raport de audit.

15.2. - Verificarile vor fi efectuate in conformitate cu prevederile din prezentul contract. Achizitorul are obligatia de a notifica, in scris, prestatorului identitatea reprezentantilor sai imputerniciti pentru acest scop.

16. Incepere, finalizare, intarzieri, sistare

16.1. - (1) Prestatorul are obligatia de a incepe prestarea serviciilor de audit la data semnarii contractului de servicii, pentru a se incadra in termenul solicitat.

(2) In cazul in care prestatorul sufera intarzieri si/sau suporta costuri suplimentare, datorate in exclusivitate achizitorului, partile vor stabili de comun acord:

- a) prelungirea perioadei de prestare a serviciului; si
- b) totalul cheltuielilor aferente, daca este cazul, care se vor adauga la pretul contractului.

16.2. - (1) Serviciile prestate in baza contractului sau, daca este cazul, oricare faza a acestora prevazuta a fi terminata intr-o perioada stabilita, trebuie finalizate in

[Handwritten signature]

[Handwritten signature]

www.oradea.ro



termenul convenit de părți, termen care se calculează de la data începerii prestării serviciilor.

(2) În cazul în care:

i) orice motive de întârziere, ce nu se datorează prestatorului; sau
ii) alte circumstanțe neobisnuite, susceptibile de a surveni altfel decât prin încălcarea contractului de către prestator, îndreptătesc prestatorul de a solicita prelungirea perioadei de prestare a serviciilor, atunci părțile vor revizui, de comun acord, perioada de prestare și vor semna un act adițional.

16.3. - Dacă pe parcursul îndeplinirii contractului prestatorul nu respecta graficul de prestare, acesta are obligația de a notifica acest lucru, în timp util, achizitorului.

Modificarea datei/perioadelor de prestare se face cu acordul părților, prin act adițional.

16.4. - În afară cazului în care achizitorul este de acord cu o prelungire a termenului de execuție, orice întârziere în îndeplinirea contractului da dreptul achizitorului de a solicita penalități prestatorului.

17. Ajustarea prețului contractului

17.1. - Prețul contractului nu se ajustează și rămâne fix pe toată perioada desfășurării contractului.

18. Amendamente

18.1. - Părțile contractante au dreptul, pe durata îndeplinirii contractului, de a conveni modificarea clauzelor contractului, prin act adițional, numai în cazul apariției unor circumstanțe care lezează interesele comerciale legitime ale acestora și care nu au putut fi prevăzute la data încheierii contractului.

19. Rezilierea contractului

19.1. - Nerespectarea de către prestator, din culpa sa exclusivă, a obligațiilor asumate prin prezentul contract, da dreptul achizitorului de a rezilia contractul și de a pretinde plata de daune-interese, al cărui cuantum se va stabili în conformitate cu prevederile Codului de procedură fiscală.

19.2. - Rezilierea va opera de plin drept la expirarea unui termen de 10 zile de la transmiterea notificării scrise de către achizitor, dacă prestatorul nu și îndeplinește obligațiile asumate în acest termen, iar cu privire la plata daunelor interese, prezentul contract constituie titlu executoriu.

19.3. - Achizitorul își rezervă dreptul de a rezilia unilateral contractul de servicii, în cazul în care, pe durata prestării serviciilor, auditorului financiar independent i s-a retras această calitate de către CAFR sau în cazul în care auditorul financiar independent nu mai are calitatea de auditor financiar recunoscut de CAFR.

19.4. - Achizitorul are dreptul de a anula oricând contractul, printr-o notificare scrisă adresată prestatorului, fără să obțină, în prealabil, acordul scris al achizitorului.

19.5. - Prestatorul are dreptul de a pretinde numai plata corespunzătoare pentru partea din contract îndeplinită până la data denunțării unilaterale a contractului.

20. Cesiunea

20.1. - Prestatorul are obligația de a nu transfera total sau parțial obligațiile sale asumate prin contract, fără să obțină, în prealabil, acordul scris al achizitorului.

20.2. - Cesiunea nu va exonera prestatorul de nicio responsabilitate privind garanția sau orice alte obligații asumate prin contract.

www.oradea.ro



21. Incetarea Contractului

21.1 - Prezentul contract inceteaza de plin drept, fara a mai fi necesara interventia unei instante judecatoresti(sau tribunal arbitral), in cazul in care una dintre parti:

- nu isi executa una dintre obligatiile contractuale
- este declarata in stare de incapacitate de plati sau a fost declansata procedura de lichidare inainte de inceperea executarii prezentului contract;
- cesioneaza drepturile si obligatiile sale prevazute de prezentul contract fara acordul celeilalte parti;
- in termen de 10 zile de la data primirii notificarii prin care i s-a adus la cunostinta ca nu si-a executat ori isi executa in mod necorespunzator oricare dintre obligatiile ce-i revin;

21.2 - Contractul inceteaza de drept prin ajungerea lui la termen .

21.3. - Partea care invoca o cauza de incetare a prevederilor prezentului contract o va notifica celeilalte parti, cu cel putin 10 zile inainte de data la care incetarea urmeaza sa-si produca efectele.

21.4. - Rezilierea prezentului contract nu va avea nici un efect asupra obligatiilor deja scadente intre partile contractante.

21.5. - Prevederile prezentului capitol nu inlatura raspunderea partii care in mod culpabil a cauzat incetarea contractului.

22. Forta majoră

22.1. - Forta majoră este constatată de o autoritate competenta.

22.2. - Forta majoră exonereaza părțile contractante de îndeplinirea obligațiilor asumate prin prezentul contract, pe toată perioada în care aceasta acționează.

22.3. - Îndeplinirea contractului va fi suspendată în perioada de acțiune a forței majore, dar fără a prejudicia drepturile ce li se cuveneau părților pana la apariția acesteia.

22.4. - Partea contractantă care invoca forta majoră are obligația de a notifica celeilalte părți, imediat și în mod complet, producerea acesteia și sa ia orice măsuri care îi stau la dispoziție în vederea limitării consecințelor.

22.5. - Dacă forta majoră acționează sau se estimează ca va acționa o perioada mai mare de 6 luni, fiecare parte va avea dreptul sa notifice celeilalte părți încetarea de plin drept a prezentului contract, fără ca vreuna dintre părți sa poată pretindă celeilalte daune-interese.

23. Soluționarea litigiilor

23.1. - Achizitorul și prestatorul vor depune toate eforturile pentru a rezolva pe cale amiabila, prin tratative directe, orice neînțelegere sau disputa care se poate ivi între ei în cadrul sau în legatura cu îndeplinirea contractului.

23.2. - Dacă, după 15 de zile de la începerea acestor tratative neoficiale, achizitorul și prestatorul nu reușesc să rezolve în mod amiabil o divergență contractuală, fiecare poate solicita ca disputa să se soluționeze de către instanței judecatorești in raza careia se afla sediul autoritatii contractante.

24. Limba care guvernează contractul

24.1. - Limba care guvernează contractul este limba romana.

25. Comunicări

25.1. - (1) Orice comunicare dintre părți, referitoare la îndeplinirea prezentului contract, trebuie sa fie transmisă în scris.

(2) Orice document scris trebuie înregistrat atât în momentul transmiterii, cat și în momentul primirii.

www.oradea.ro



ntre părți se pot face și p...
mării în scris a primirii comunicării.

ă contractului

a fi interpretat conform legilor din România.

s sa încheie astăzi, 24.03.2011 prezentul contract în trei

.ADEA

.N

ectia Economica
anciar Preventiv
OREA

Management Proiecte
ntare Internationala,
BOLOS

ector Directia Juridica
genia BORBEI

Sef Birou Achizitii Publice
Adina MARGE

PRESTATOR
CABINET DE AUDIT FINANCIAR SI
EXPERTIZA CONTABILA ONITA RODICA
Rodica ONITA

